



Deborah Benvenuti

V O Y A G E

GREEN DIGITAL PANELS

MADE IN ITALY

"VIAGGIARE È UN'ARTE. BISOGNA PRATICARLA
CON COMODO, CON PASSIONE, CON AMORE"

*"TRAVELLING IS AN ART TO BE PRACTICED
CALMLY, WITH PASSION, WITH LOVE"*

(T. Terzani)

Qui si entra nel mondo interiore di Debora Benvenuti. Attratta fin da bambina dalle arti figurative, incline alla pittura, al disegno e alla grafica, dopo la laurea presso l'Accademia di Belle Arti di Brera incontra nel 2009 The WallPaper World presso l'azienda Industrie Emiliana Parati e se ne appassiona, iniziando un percorso che la porterà a diventare l'Art Director dell'Azienda.

Here we enter the inner world of Debora Benvenuti. Attracted since childhood by the figurative arts, inclined to painting, drawing and graphics, after graduating from the Academy of Fine Arts of Brera she met The WallPaper World in 2009 in Industrie Emiliana Parati company and became passionate about it, starting her journey that would lead her to become the Art Director of the Company.

DEBORA BENVENUTI

THE STYLIST

Amante di tutto ciò che fa tendenza, moda, object e interior design, crea carte da parati anche in collaborazione con alcuni dei più grandi stilisti del fashion world.

Lover of everything is trendy, fashion, objects and interior design, she creates wallpapers also in collaboration with some of the greatest stylists of the fashion world.



In questo catalogo troviamo in ogni carta il suo stile, partendo dal disegno al modo in cui viene realizzato, con tecniche di goffratura e varianti colore studiate in ogni minimo dettaglio.

In this catalog we find her style in each paper, starting from the design to the way it is made, with embossing techniques and color variations studied in every detail.



I suoi parati sono innovativi e ricercati, moderni e freschi, al passo con le tendenze del momento. Le carte DB sono elementi d'arredo, materiali di design da parete, firmate Debora Benvenuti.

Her wallpapers are innovative and refined, modern and fresh, blending creativity with the latest trends. DB wallpapers are true decorative elements and wall design materials, signed by Debora Benvenuti.

Questa collezione nasce dalla sua passione per il viaggio. Le risorse che la nostra Terra offre sono infinite e per Debora sono sempre state fonte di ispirazione. Dai colori di un tramonto, alle sfaccettature di un marmo, ai profumi che la natura regala, alle emozioni che si possono provare vedendo e assaporando le culture di tutto il mondo.

This collection was born from her passion for travelling. The resources that our Earth offers are infinite and for Debora they have always been a source of inspiration. From the colours of a sunset to the facets of a marble, to the scents that the nature gives, to the emotions that can be felt by seeing and tasting the cultures of the whole world.

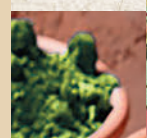


VOYAGE

THE COLLECTION

Un viaggio quello di Debora, che tocca alcuni dei luoghi più suggestivi di questo mondo dove colori, usanze, costumi ed il territorio circostante sono state per lei fonte d'ispirazione per ognuna di queste carte.

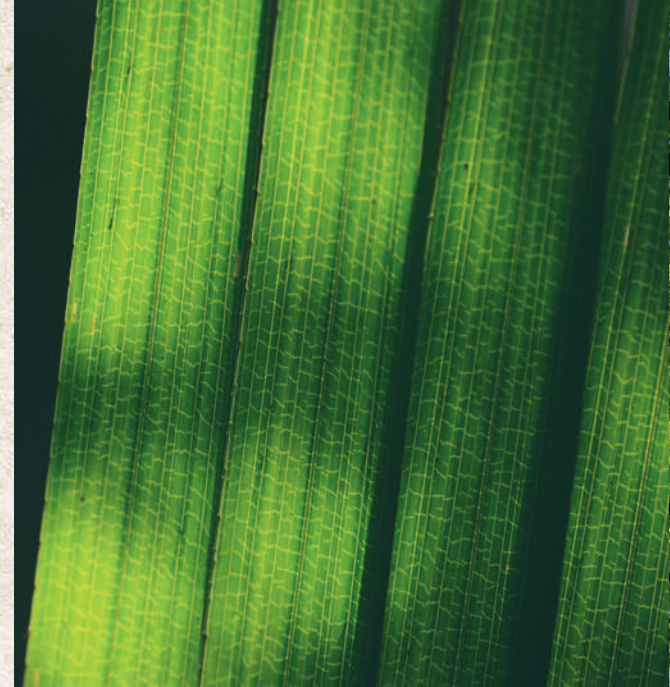
Debora's journey touches some of the most evocative places in this world where colours, habits and the surrounding territory have been a source of inspiration for each of these wallpapers.



La bellezza di questi disegni non solo ha lo scopo di decorare le vostre case, ma anche quello di ricordare ad ognuno di noi quanto siamo fortunati ad essere attorniti da tanta bellezza e dalla ricchezza che questa Terra offre ogni giorno.

The beauty of these designs is not only intended to decorate your homes, but also to remind each of us how lucky we are to be surrounded by so much beauty and the richness that our Earth offers every day.





I pannelli presenti in questo catalogo sono stampati con inchiostri all'acqua, tutti i supporti sono PVC free e le pagine, compresa la copertina, sono state prodotte con materiali di riciclo.

The digital mural panels you find in this catalogue are printed with water-based inks, all the supports are PVC-free and the pages, including the cover, have been produced with recycled materials.

In questo viaggio intorno al mondo che Debora intraprende attraverso le sue carte non mancheranno l'attenzione ed il rispetto per il nostro pianeta. Non dobbiamo trascurare ogni bene prezioso che la Terra regala quotidianamente e proprio per questo dobbiamo averne cura. Una particolare attenzione è stata riservata dalla Designer a questi aspetti per la realizzazione delle sue carte.

In this journey around the world that Debora will undertakes her creations, there will be no lack of attention and respect for our planet. We shall not neglect every precious good that the Earth gives us every day and for this reason we must take care of it. Particular attention has been paid by the Designer to these aspects for the creation of her wallpapers.



GREEN PROJECT

SUSTAINABILITY AND RESPECT FOR THE ENVIRONMENT



FLORIDA

FLORIDA

La Florida è lo stato più a sud-est degli Stati Uniti, con l'Atlantico da un lato e il Golfo del Messico dall'altro. Ha centinaia di chilometri di spiagge. La città più famosa della Florida è Miami, conosciuta per le influenze culturali latino-americane e per la notevole scena artistica. È l'unica grande città negli Usa fondata da una donna, Julia Tuttle, con il suo clima perfetto, le spiagge di sabbia bianca e una cultura davvero cosmopolita. È uno dei luoghi più visitati al mondo.

Florida is the most southeastern state in the continental United States, with the Atlantic Ocean on one side and the Gulf of Mexico on the other. It has hundreds of miles of beaches. The most famous city in Florida is Miami, known for its Latin American cultural influences and remarkable art scene. It is the only major city in the US founded by a woman, Julia Tuttle, with its perfect climate, white sandy beaches and a truly cosmopolitan culture. Is one of the most visited places in the world.

Una delle caratteristiche più affascinanti di Miami è la sua diversità culturale infatti è una città bilingue. Qui, l'inglese e lo spagnolo coesistono in modo armonioso, tanto che il 75% della popolazione parla spagnolo come lingua madre. Con più di 800 edifici dalle facciate pastello e dalle linee geometriche distintive, Miami è la capitale dell'Art Déco! Il quartiere Art Deco di Miami Beach è una vera e propria celebrazione di un'epoca passata, quasi un museo a cielo aperto!

One of the most fascinating features of Miami is its cultural diversity, in fact it is a bilingual city. Here, English and Spanish coexist harmoniously, so much so that 75% of the population speaks Spanish as their mother tongue. With more than 800 buildings with pastel facades and distinctive geometric lines, Miami is the capital of Art Deco! The Art Deco district of Miami Beach is a true celebration of a bygone era, almost an open-air museum!

KEY WEST

L'isola più a sud dell'America continentale è Key West, conosciuta in spagnolo come "Cayo Hueso" per le ossa umane trovate dai primi colonizzatori. La storia di Key West è antica poiché risale addirittura al 10 mila a.C. Fondamentalmente, Key West è luogo di sosta e svago da sempre, dai pirati del tempo andato ai marinai di varia nazionalità nei secoli successivi.

The southernmost island of continental America is Key West, known in Spanish as "Cayo Hueso" for the human bones found there by the first colonizers. The history of Key West is ancient, dating back to 10,000 years BC. Basically, Key West has always been a place of rest and recreation, from the pirates of times gone by to the sailors of various nationalities in the centuries that followed.

Le Florida Keys sono una catena di isole coralline a sud di Miami, fra l'Oceano Atlantico e il Golfo del Messico, collegate dai 43 ponti della Overseas Highway, di cui uno lungo quasi sette miglia.

The Florida Keys are a chain of coral islands south of Miami, between the Atlantic Ocean and the Gulf of Mexico, connected by 43 bridges of the Overseas Highway, one of which is almost seven miles long.









DB73701

standard size: width **3,52 m** | height **3 m** | 4 lengths (0,88 m)

“LA VITA È UN VIAGGIO E CHI VIAGGIA VIVĒ DUE VOLTE”

“*LIFE IS A TRIP, WHO TRAVELS LIVES TWICE*”

(U. Khayyām)

TIBET



TIBET

Il Tibet, situato nell'altopiano a nord della catena dell'Himalaya, è una regione autonoma della Cina ed è soprannominato "il tetto del mondo" per le sue vette elevate.

La cultura in Tibet è legata al buddismo e al lamaismo e tutta la sua arte è intrisa di questo spirito religioso. Gli elementi di maggiore fascino sono rappresentati dai templi e dai monasteri buddisti, che in passato erano delle vere e proprie città. Costruiti in una posizione dominante e nei pressi di corsi d'acqua, i monasteri costituivano un'unità religiosa sociale ed economica autonoma. Essi si trovano non solo presso villaggi, ma anche in posizioni isolate proprio in virtù di questa autosufficienza.

Tibet, located on the northern part of the Himalayan chain, is an autonomous region of China and is nicknamed "the roof of the world" due to its high peaks.

Culture in Tibet is linked to buddhism and lamaism and all its art is imbued with this religious spirit. The most fascinating elements are represented by the buddhist temples and monasteries, which in the past were real cities. Built in a dominant position and near waterways, the monasteries constituted an autonomous religious, social and economic unit. They are located not only in villages, but also in isolated positions, precisely because of this self-sufficiency.

Una forma d'arte tipica del Tibet è costituita dai thangka, il cui significato in lingua originale è "pittura eccellente". Si tratta di stendardi coloratissimi decorati secondo i canoni iconografici della tradizione buddista. Essi vengono dipinti su carta e poi cuciti su un supporto di tessuto ed esibiscono immagini di Divinità, grandi Maestri o scene di vita di Esseri Illuminati.

A typical form of art in Tibet is constituted by thangka, whose original meaning is "excellent painting". These are very colorful banners decorated according to the iconographic canons of the Buddhist tradition. They are painted on paper and then sewn onto a fabric support and display images of Deities, great Masters or scenes from the lives of Enlightened Beings.

LHASA

Definita "la terra degli Dei", Lhasa è un recinto sacro ricco di monasteri e luoghi di culto, meta di numerosi pellegrinaggi. Il monastero più antico della città è il Jokhang, la cattedrale del buddismo tibetano, è un complesso architettonico che toglie il fiato per la sua bellezza, con i bellissimi tetti dorati ed i manufatti conservati al suo interno.

Defined as "the land of the Gods", Lhasa is a sacred enclosure full of monasteries and places of worship, a destination for numerous pilgrimages

The oldest monastery in the city is the Jokhang, the cathedral of tibetan buddhism, an architectural complex that takes your breath away for its beauty, with beautiful golden roofs and the artifacts preserved inside.

Lhasa situata a 3.650 m di altitudine, è la capitale della regione autonoma del Tibet, territorio dal 1950 direttamente controllato dalla Cina.

Attualmente Lhasa è quindi la capitale della Regione Autonoma del Tibet ed era anche la residenza tradizionale del Dalai Lama. Lhasa è un piccolo centro di soli 60.000 abitanti situato a ridosso di un gigantesco altopiano ai piedi dell'imponente Himalaya.

Lhasa, located at 3,650m above sea level, is the capital of the autonomous region of Tibet, a territory directly controlled by China since 1950.

Currently Lhasa is therefore the capital of the Autonomous Region of Tibet and was also the traditional residence of the Dalai Lama. Lhasa is a small town of only 60,000 inhabitants, located close to a gigantic plateau at the foot of the imposing Himalayas.





DB73702
standard size: width **6.16 m** | height **3 m** | 7 lengths (0.88 m)



J A P A N

JAPAN

Il Giappone è una nazione insulare nell'Oceano Pacifico con città densamente popolate, palazzi imperiali, parchi nazionali sulle montagne e migliaia di templi e santuari. È un paese affascinante e misterioso, quasi una dimensione altra, che sia di un passato legato alle tradizioni o di un luogo ultra futuristico.

Japan is an island nation in the Pacific Ocean with densely populated cities, imperial palaces, mountainous national parks and thousands of temples and shrines. It's a fascinating and mysterious country, almost a different dimension, whether it is a traditional past or an ultra-futuristic place.

Diverse sono le arti giapponesi tra cui troviamo la cerimonia del tè che consiste nel preparare e bere il tè matcha in modo cerimoniale utilizzando utensili tradizionali.

Ikebana ovvero 'arte di disporre i fiori, implica un calcolo meticoloso e un profondo senso artistico. Ikebana significa letteralmente "rendere vivi i fiori" o "dare vita ai fiori".

There are several Japanese arts, among which we find the tea ceremony, which consists of preparing and drinking Matcha Tea in a ceremonial way, using traditional utensils.

Ikebana, or the art of arranging flowers, involves meticulous calculation and a deep artistic sense. Ikebana literally means "making flowers alive" or "giving life to flowers".

L'indumento tradizionale è il kimono, caratterizzato da maniche ampie e lunghe per far passare il vento e raffreddare il corpo nei caldi giorni d'estate. Realizzato tradizionalmente in seta e indossato da oltre 1000 anni, ogni kimono presenta un motivo ispirato ai simboli della cultura locale.

The traditional garment is the Kimono, characterized by wide and long sleeves to let the wind pass through and cool the body on hot summer days. Traditionally made of silk and worn for over 1000 years, each Kimono features a motif inspired by the symbols of the local culture.

OKINAWA

Okinawa è una prefettura giapponese di cui fanno parte più di 150 isole che si trovano nel Mar Cinese Orientale, tra Taiwan e l'arcipelago giapponese. Sono tutte isole bellissime e ognuna ha le sue attrazioni, stupendi litorali di sabbia bianca, acque cristalline e una superba barriera corallina, per snorkeling e immersioni tra pesci tropicali e tartarughe marine.

Okinawa is a Japanese prefecture that includes more than 150 islands located in the East China Sea, between Taiwan and the Japanese archipelago.

They are all beautiful islands and each one has its own attractions, beautiful white sand beaches, crystal clear waters and a superb coral reef, for snorkeling and diving among tropical fish and sea turtles.

La frenesia e il formalismo delle grandi città giapponesi qui non si conoscono: gli impiegati vanno al lavoro senza fretta, nelle loro camicie "kariyushi" simili a quelle hawaiane.

The frenzy and formalism of the big Japanese cities are unknown here: the employees go to work slowly, in their "Kariyushi" shirts similar to the Hawaiian ones.





DB73703

standard size: width **5,28 m** | height **3 m** | 6 lengths (0,88 m)







DB73705

standard size: width **3,52 m** | height **3 m** | 4 lengths (0.88 m)

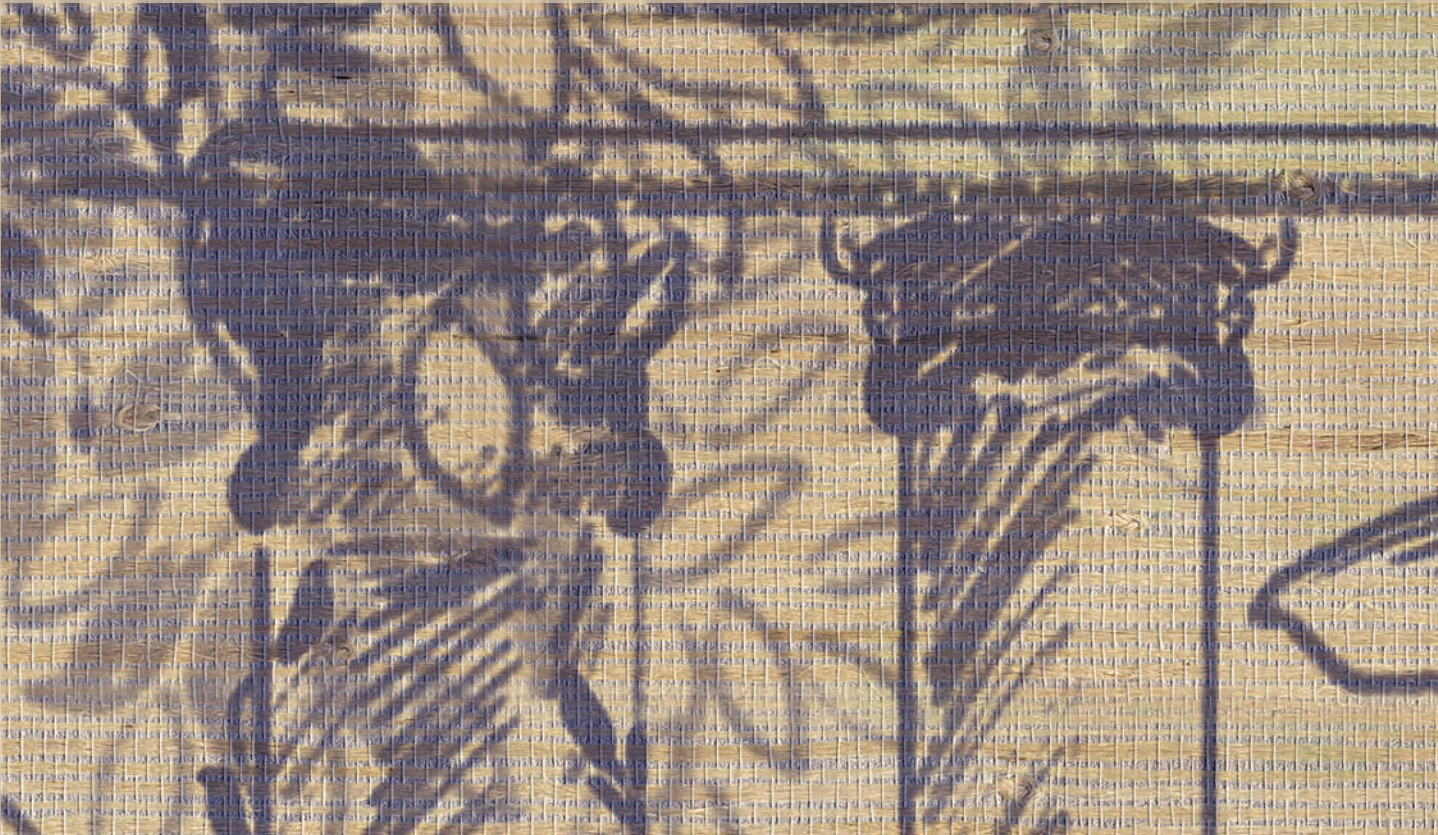






DB73704

standard size: width **3.52 m** | height **3 m** | 4 lengths (0.88 m)



CUBA

CUBA

Cuba, ufficialmente Repubblica di Cuba, è uno Stato insulare dell'America Centrale, posto tra il mar dei Caraibi, il golfo del Messico e l'oceano Atlantico.

Sull'isola troviamo un miscuglio di stili architettonici, a volte fusi insieme, altre accostate in modo quasi dissonante, che aiutano a ripercorrere le tappe storiche e culturali dell'evoluzione cubana.

Cuba, officially the Republic of Cuba, is an island state in Central America, located between the Caribbean Sea, the Gulf of Mexico and the Atlantic Ocean.

On the island we find a mixture of architectural styles, sometimes fused together, other times juxtaposed in an almost dissonant way, which help to retrace the historical and cultural stages of Cuban evolution.

È la patria dei ritmi caraibici: le note di mambo, rumba, salsa e cha-cha-cha, che qui sono nati. A Cuba la musica non è soltanto espressione artistica, ma compagna di vita quotidiana, spesso accompagnata da balli ritmati e vitali.

It is the home of Caribbean rhythms: the notes of mambo, rumba, salsa and cha-cha-cha, were born here. In Cuba, music is not only an artistic expression, but a companion in daily life, often accompanied by rhythmic and lively dances.



Grazie alla sua estate praticamente perenne, all'allegria contagiosa e allo spirito festoso che contraddistingue i cubani, a L'Avana sono nati alcuni dei drink più famosi come il Cuba libre ed il Mojito.

Thanks to its practically perpetual summer, the contagious joy and the festive spirit that distinguishes Cubans, some of the most famous cocktails such as the Cuba Libre and the Mojito were born in Havana.

L'Avana, capitale di Cuba, è sicuramente uno degli esempi maggiori di ricchezza di stili architettonici e cultura: il suo centro storico è patrimonio dell'Unesco ed è il miglior esempio di architettura coloniale spagnola in America. Si incontrano molto spesso nelle strade de L'Avana automobili americane risalenti agli anni '50, alcune bellissime e restaurate così bene da sembrare nuove, altre vecchissime e aggiustate alla bell' e meglio con pezzi di ricambio di fortuna e fil di ferro, ma tutte con quel fascino senza tempo autentico e difficile da descrivere a parole.

Havana, the capital of Cuba, is certainly one of the greatest examples of the richness of architectural styles and culture: its historic center is a UNESCO heritage site and is the best example of Spanish colonial architecture in America. You often come across American cars dating back to the 1950s in the streets of Havana, some beautiful and restored so well that they look as new, others very old and fixed up hastily with spare parts and iron wires, but all with that authentic timeless charm that is difficult to describe in words.





DB73706

standard size: width **3,52 m** | height **3 m** | 4 lengths (0,88 m)



AFRICA



AFRICA

Il continente africano è il terzo per superficie e secondo per popolazione. E' attraversata dall'equatore e dai tropici del Cancro e del Capricorno e, quindi, caratterizzata da una grande varietà di climi e ambienti, come deserti, savane e foreste pluviali.

La parte centrale dell'Africa orientale, la Rift Valley, è considerata da molti studiosi il luogo di origine degli esseri umani: i più antichi resti di Homo sapiens sono stati trovati in Etiopia.

The African continent is the third largest in land mass and the second most populous.

It is crossed by the equator and the tropics of Cancer and Capricorn and, therefore, characterized by a great variety of climates and environments, such as deserts, savannahs and rainforests.

The central part of East Africa, the Rift Valley, is considered to be the place of origin of human beings; the oldest remains of Homo Sapiens were found in Ethiopia.

La Tanzania è un paese dell'Africa orientale conosciuto per le vaste zone selvagge, che comprendono le praterie del Parco Nazionale del Serengeti, popolare meta per i safari, abitata dai cosiddetti Big Five: elefante, leone, leopardo, bufalo e rinoceronte.

Tanzania is a country in East Africa, known for its vast wilderness areas, including the grasslands of the Serengeti National Park, a popular safari destination, home to the so-called Big Five: elephant, lion, leopard, buffalo and rhinoceros.

Molti paesi dell'Africa Occidentale sono noti anche per le loro bellissime coste e per il confine con il deserto più grande del mondo: il Sahara.

Many West African countries are also known for their beautiful coasts and for the border with the largest desert in the world: the Sahara Desert.

La musica, parte integrante della cultura africana, risuona con il battito dei tamburi e la melodia degli strumenti tradizionali, narrando storie di gioia, dolore e celebrazione.

Music, an integral part of African culture, resonates with the beat of drums and the melody of traditional instruments, telling stories of joy, pain and celebration.

TANZANIA

La Tanzania, con oltre 44 parchi nazionali, ospita circa 430 specie di mammiferi, 1.500 specie di uccelli e una vasta gamma di altri animali selvatici. Qui si innalza anche una delle montagne più alte al mondo: il Kilimangiaro, ovvero il 'gigante buono ed è il punto più alto dell'Africa.

Tanzania, with over 44 national parks, is home of around 430 species of mammals, 1,500 species of birds and a wide range of other wildlife. It is also home of one of the world's tallest mountains: Mount Kilimanjaro, also known as the "Gentle Giant" and the highest peak in Africa.





DB73707

standard size: width **3.52 m** | height **3 m** | 4 lengths (0.88 m)



CARIBBEAN

CARIBBEAN

I Caraibi sono una vasta regione geografica delle Americhe che comprende tutti i paesi bagnati dal Mare Caraibico. Il suo bacino conta più di 1500 isole, che esibiscono ben 34 bandiere diverse. Quando nel 1492 Cristoforo Colombo scoprì il Nuovo mondo, pensando erroneamente di essere giunto nelle Indie, approdò in realtà in un'isola delle Bahamas da lui ribattezzata "San Salvador". L'esploratore italiano si trovò dunque nella rigogliosa natura dei Caraibi.

The Caribbean is a vast geographical region of the Americas that includes all the countries bathed by the Caribbean Sea. Its basin has more than 1500 islands, that display 34 different flags. When Christopher Columbus discovered the New World in 1492, mistakenly thinking he had reached the Indies, he landed on an island in the Bahamas that he renamed "San Salvador". The Italian explorer therefore found himself in the lush nature of the Caribbean.

Tra le più famose troviamo L' isola Tortuga , nota nelle leggende come "l'isola dei pirati", un ottimo quartier generale per i più pericolosi pirati della storia, e l'isola dei maiali detta anche "Pig Beach". Come questi animali abbiano colonizzato il territorio è ancora un mistero. Si pensa comunque siano stati dei marinai a lasciare i maiali sull'isola.

Among the most famous we find Tortuga Island, legendary known as "the island of pirates", an excellent headquarters for the most dangerous pirates in history, and the Island of Pigs, also called "Pig Beach". How these animals colonized the territory is still a mystery. However, it is thought that it was sailors who left the pigs on the island.

Quello dei Caraibi è un mare estremamente interessante. Si tratta di acque tropicali che, grazie all'abbraccio "caloroso" del Golfo del Messico, sono coinvolte nelle correnti che influenzano tanto i climi americani quanto quelli europei.

The Caribbean is an extremely interesting sea. These are tropical waters that, thanks to the "warm" embrace of the Gulf of Mexico, are involved in the currents that influence both American and European climates.

MANO JUAN

Mano Juan è l'unico villaggio sull'isola di Saona, nella Repubblica Dominicana. Per l'esattezza, è un suggestivo tradizionale villaggio di pescatori. Il villaggio è davvero pittoresco. Le sue basse case in legno sono tinteggiate in colori pastello.

Mano Juan is the only village on Saona Island, in the Dominican Republic. To be precise, it is a charming traditional fishing village. The village is truly picturesque. Its low wooden houses are painted in pastel colors.

Sulle sue spiagge bianche sono stati girati gli spot per il Bounty, la famosa barretta al cioccolato e cocco, e non solo anche scene del famoso film "Pirati dei Caraibi".

On its white beaches have been filmed the scenes of the commercials of Bounty, the famous chocolate and coconut bar, and also that ones of the famous movie "Pirates of the Caribbean".









DB73708

standard size: width **3 m** | height **3 m** | 3 lengths (1 m)





DB73710

standard size: width **3 m** | height **3 m** | 3 lengths (1 m)





DB73709

standard size: width **3 m** | height **3 m** | 3 lengths (1 m)



THAILAND



THAILAND

La Thailandia è un paese del sud-est asiatico conosciuto per le spiagge tropicali, gli opulenti palazzi reali, le rovine antiche e i templi riccamente decorati che ospitano raffigurazioni del Buddha. È la principale porta verso il sud-est asiatico e la sua forma sulla carta geografica è stata paragonata alla testa di un elefante con il corpo che si estende in basso verso la Malesia.

Thailand is a country in Southeast Asia known for its tropical beaches, opulent royal palaces, ancient ruins and richly decorated temples housing images of the Buddha.

It is the main gateway to Southeast Asia and its shape on the map has been compared to the head of an elephant with its body extending down towards Malaysia.

L'elefante è l'animale thailandese per eccellenza, rispettato e amato più di ogni altro, tanto che il caro pachiderma ha persino diritto alla pensione e alla previdenza sociale, viene curato in un apposito ospedale e cessa di lavorare dopo 60 anni, per godersi un meritato riposo.

La jungla e le aree umide si sviluppano lungo tutte le zone costiere, con vaste estensioni di vegetazione tropicale in cui abbondano mangrovie, giunchi, bambù e varie specie di legname pregiato.

The elephant is the Thai animal par excellence, respected and loved more than any other, so much so that the dear pachyderm is even entitled to a pension and social security, is treated in a special hospital and stops working after 60 years, to enjoy a well-deserved rest.

The jungle and wetlands develop along all the coastal areas, with vast expanses of tropical vegetation in which mangroves, rushes, bamboo and various species of precious wood abound.

PHI PHI ISLAND

Le isole Phi Phi sono un piccolo arcipelago nel mar delle Andamane appartenente alla provincia thailandese di Krabi, nel sud del paese.

Le Phi Phi Island offrono tutto ciò che può essere assimilato al concetto di paradiso naturale: spettacolari scogliere a picco su un mare verde smeraldo, spiagge bianche con sabbia soffice e finissima, una barriera corallina senza paragoni.

The Phi Phi Islands are a small archipelago in the Andaman Sea belonging to the Thai province of Krabi, in the south of the country.

The Phi Phi Islands offer everything that can be assimilated to the concept of a natural paradise: spectacular cliffs overlooking an emerald green sea, white beaches with soft and fine sand, an incomparable coral reef.

L'arcipelago oltre alle due isole principali di spettacolare bellezza, conta 6 isolotti e altre piccole isole, di cui solo Koh Phi Phi Don e Koh Phi Phi Leh risultano abitate; queste sono diventate estremamente famose a partire dal 1999, quando hanno prestato la propria bellezza al film *The Beach* con Leonardo Di Caprio.

*In addition to the two main islands of spectacular beauty, the archipelago has 6 islets and other small islands, of which only Koh Phi Phi Don and Koh Phi Phi Leh are inhabited; these have become extremely famous since 1999, when they lent their beauty to the film *The Beach* with Leonardo Di Caprio.*



DB73712

standard size: width 3,52 m | height 3 m | 4 lengths (0,88 m)





ITALY

ITALY

Questo viaggio non poteva che concludersi in Italia, dove Debora è nata e vive.

L'Italia, Paese europeo con un lungo sviluppo costiero sul Mediterraneo, ha lasciato un'impronta profonda sul mondo occidentale, sulla sua cultura e persino sulla sua cucina.

La capitale, Roma, ospita il Vaticano, capolavori dell'arte e imponenti resti dell'antichità.

This journey could not end if not in Italy, where Debora was born and lives. Italy, a European country with a long coastline on the Mediterranean Sea, has left a deep mark on the Western world, on its culture and even on its cuisine.

Rome, the capital, is home of the Vatican, masterpieces of art and impressive remains of antiquity.

Detiene il record mondiale di siti Patrimonio dell'Umanità dell'Unesco.

Si tratta di quei siti culturali e naturali di "eccezionale valore universale" che dovrebbero far parte del patrimonio comune dell'umanità.

Sono ben 54 e tutti di estrema bellezza.

Italy holds the world record for UNESCO World Heritage sites, cultural and natural sites of "exceptional universal value" that should be part of the common heritage of humanity. Italy has 54 of them and all of them are extremely beautiful.

È famosa nel mondo per tanti motivi, dalla cucina all'arte, dalla storia alla moda; anche la pizza, nonostante le tante imitazioni nel mondo, è nata a Napoli nella seconda metà del 1800 grazie alla creatività del più grande pizzaiolo napoletano, Raffaele Esposito.

It is famous in the world for many reasons, from cuisine to art, from history to fashion. Even pizza, despite the many imitations in the world, was born in Naples in the second half of the 1800s thanks to the creativity of the greatest Neapolitan pizza chef, Raffaele Esposito.

LAKE GARDA

Il lago di Garda o Benaco è il maggiore lago italiano, con una superficie di circa 370 km².

Rappresenta un crogiolo di arte e cultura, un mix di testimonianze romane, scaligere, veneziane e austriache: antichi mosaici, castelli, chiese, palazzi sontuosi, ville romane, residenze storiche, parchi e giardini. È conosciuto anche per le proprietà terapeutiche grazie alle sue numerose sorgenti termali.

Lake Garda (or Benaco) is the largest Italian lake, with a surface area of about 370 km².

It represents a melting pot of art and culture, a mix of Roman, Scaligeri, Venetian and Austrian testimonies: ancient mosaics, castles, churches, sumptuous palaces, Roman villas, historic residences, parks and gardens. It is also known for its therapeutic properties thanks to its numerous thermal springs.

Tante sono le leggende e le storie che lo vedono come protagonista, si narra di Benacosaurus, il mostro che abita le acque, avvistato nel 1965. Da allora pare si sia mostrato in diverse occasioni in punti differenti del lago.

There are many legends and stories that see it as the protagonist, it is said of Benacosaurus, the monster that inhabits the waters, sighted in 1965 and since then has shown itself on several occasions in different points of the lake.





DB73711

standard size: width **3.52 m** | height **3 m** | 4 lengths (0.88 m)



S U M M A R Y

FLORIDA



DB73701

TIBET



DB73702

JAPAN



DB73703



DB73705



DB73704

CUBA



DB73706

AFRICA



DB73707

CARIBBEAN



DB73708



DB73710



DB73709

THAILAND



DB73712

ITALY



DB73711

CORK



CARATTERISTICHE TECNICHE
Base: Sughero con supporto tessuto non tessuto
Larghezza: 88 cm
Peso: 317 gr/m² (+/- 10%)
Tipo di colla raccomandata: METYLAN - Henkel S.p.A.
per tessuto non tessuto

TECHNICAL FEATURES
Base: Cork non woven paper base
Width: 88 cm
Weight: 317 gr/m² (+/- 10%)
Recommended type of adhesive: METYLAN - Henkel S.p.A.
for non-woven backing

SILVER JUTE



CARATTERISTICHE TECNICHE
Base: Juta con supporto metallico tessuto non tessuto
Larghezza: 88 cm
Peso: 274 gr/m² (+/- 10%)
Tipo di colla raccomandata: METYLAN - Henkel S.p.A.
per tessuto non tessuto

TECHNICAL FEATURES
Base: Jute metallic non woven base
Width: 88 cm
Weight: 274 gr/m² (+/- 10%)
Recommended type of adhesive: METYLAN - Henkel S.p.A.
for non-woven backing

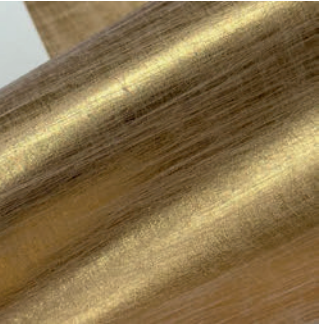
JUTE



CARATTERISTICHE TECNICHE
Base: Juta con supporto tessuto non tessuto
Larghezza: 88 cm
Peso: 245 gr/m² (+/- 10%)
Tipo di colla raccomandata: METYLAN - Henkel S.p.A.
per tessuto non tessuto

TECHNICAL FEATURES
Base: Jute non woven paper base
Width: 88 cm
Weight: 245 gr/m² (+/- 10%)
Recommended type of adhesive: METYLAN - Henkel S.p.A.
for non-woven backing

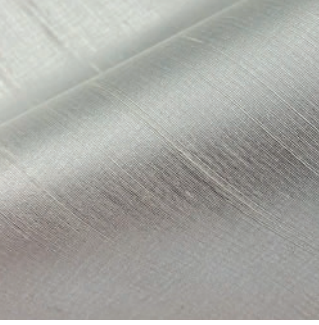
GOLD SILK



CARATTERISTICHE TECNICHE
Base: PET con supporto metallico tessuto non tessuto
Larghezza: 100 cm
Peso: 160 gr/m² (+/- 10%)
Tipo di colla raccomandata: METYLAN - Henkel S.p.A.
per tessuto non tessuto

TECHNICAL FEATURES
Base: Polyethylene terephthalate metallic non woven base
Width: 100 cm
Weight: 160 gr/m² (+/- 10%)
Recommended type of adhesive: METYLAN - Henkel S.p.A.
for non-woven backing

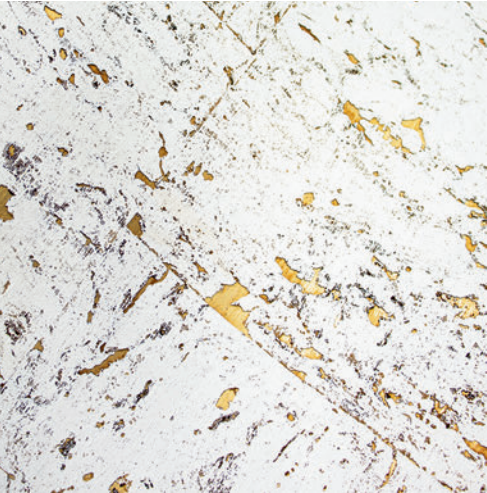
PURE SILK



CARATTERISTICHE TECNICHE
Base: Seta con supporto metallico tessuto non tessuto
Larghezza: 88 cm
Peso: 178 gr/m² (+/- 10%)
Tipo di colla raccomandata: METYLAN - Henkel S.p.A.
per tessuto non tessuto

TECHNICAL FEATURES
Base: Silk metallic non woven base
Width: 88 cm
Weight: 178 gr/m² (+/- 10%)
Recommended type of adhesive: METYLAN - Henkel S.p.A.
for non-woven backing

CORK



DB73795

Dimensione telo: 0.88 x 3 m
Length size: 0.88 x 3 m

SILVER JUTE



DB73796

Dimensione telo: 0.88 x 3 m
Length size: 0.88 x 3 m

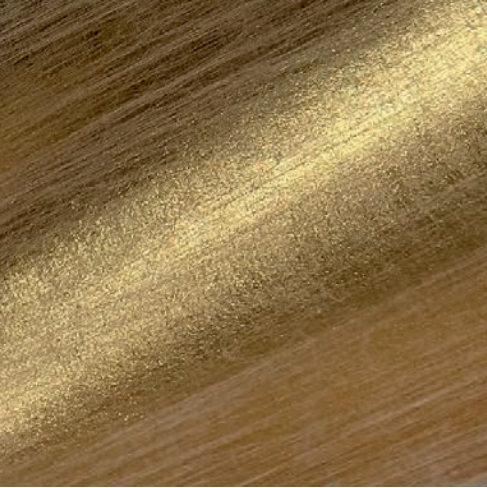
JUTE



DB73797

Dimensione telo: 0.88 x 3 m
Length size: 0.88 x 3 m

GOLD SILK



DB73798

Dimensione telo: 1 x 3 m
Length size: 1 x 3 m

PURE SILK



DB73799

Dimensione telo: 0.88 x 3 m
Length size: 0.88 x 3 m

Per dare continuità al pannello si forniscono i teli dei supporti non stampati.

To ensure continuity in panel, lengths of printed non-woven supports provided.



Debono Benedit

Produced by: **INDUSTRIE EMILIANA PARATI S.p.A.**
via Case Sparse, 21 | 26041 Casalmaggiore (CR), Italy | ph. +39 0375 283011
www.emilianaparati.it | info@emilianaparati.it